

ИЛАЬЧИ

БИРИМДИК 👌 🔾

Nº18 (395)

5 ОКТЯБРЯ 2025 г.





МАСТЕР-КЛАСС ПО КАЛЛИГРАФИИ ОТ ПРОФЕССОРА ХАН ЧАНГ ХВАНА





ТОРЖЕСТВЕННЫЙ ПРИЕМ ПО СЛУЧАЮ 4357-Й ГОДОВЩИНЫ ОСНОВАНИЯ ГОСУДАРСТВА

2 \|

ЮЖНАЯ КОРЕЯ ПРЕДЛАГАЕТ СОЗДАТЬ В КЫРГЫЗСТАНЕ «УМНУЮ» МОЛОЧНУЮ ФЕРМУ

Нормационного общества NIA (National Information Society Agency).



По данным пресс-службы Минсельхоза, корейская сторона была проинформирована о текущих приоритетных направлениях в агропромышленном комплексе и цифровизации сельского хозяйства КР. Ведомством определены приоритетные задачи отрасли цифровизации – автоматизация процессов, а также создание агротехнопарка при поддержке Всемирного банка.

NIA инициирует реализацию в Кыргызстане смарт-проектов при поддержке ВБ, в частности:

- · создание «умной» фермы молочного производства;
- внедрение инноваций в сфере садоводства.

Стороны решили образовать рабочие группы для дальнейшего продвижения озвученных направлений по созданию «умных» ферм.

24.kg

МЧС КЫРГЫЗСТАНА УКРЕПЛЯЕТ СОТРУДНИЧЕСТВО С КЕНГИДО: ПОЛУЧЕНА ОЧЕРЕДНАЯ ПАРТИЯ ПОМОЩИ



29сентября в Министерстве чрезвычайных ситуаций состоялся официальный визит делегации Республики Корея, в состав которой вошли представители Провинциального совета Кенгидо и Противопожарной службы провинции Кенгидо.

В рамках встречи прошла церемония передачи-приема специализированной техники, ранее предоставленной корейской стороной.

В настоящее время поступило 500 комплектов боевой одежды пожарного (БОП) и 20 тысяч средств индивидуальной защиты (СИЗ). Также корейская сторона выделила еще четыре машины скорой помощи и одну автоцистерну. Ожидается прибытие техники в конце октября.

Министр чрезвычайных ситуаций генерал-лейтенант Бообек Ажикеев выразил председателю Провинциального совета Кенгидо господину Лим Сан О признательность за оказанную помощь в деле предупреждения и ликвидации чрезвычайных ситуаций, обеспечения пожарной безопасности, а также за всестороннюю поддержку в укреплении потенциала Министерства чрезвычайных ситуаций Кыргызской Республики.

Председатель Провинциального совета Кенгидо господин Лим Сан О

поблагодарил министра за теплый прием и подтвердил намерение развивать тесное сотрудничество.

Напомним, в 2022 году Противопожарная служба провинции Кенгидо Республики Корея передала Министерству чрезвычайных ситуаций КР четыре машины скорой помощи (б/у). 18 апреля 2023 года машины были официально переданы МЧС КР.

В ноябре того же года было выделено еще две машины скорой помощи, которые прибыли в Кыргызскую Республику в январе 2024 года.

В период с 18 по 21 мая 2024 года состоялся визит делегации Противопожарной службы провинции Кенгидо во главе с комиссаром господином Чо Сон Хо. В рамках визита 20 мая прошла официальная церемония передачи машин скорой помощи. Также был подписан Меморандум о сотрудничестве между Министерством чрезвычайных ситуаций КР и Противопожарной службой провинции Кенгидо в области пожарной безопасности.

А в январе 2025 года МЧС получило еще четыре машины скорой помощи. На сегодняшний день в МЧС передано в общей сложности 12 машин скорой помощи.

Пресс-центр МЧС КР, mchs.gov.kg

ЧЛЕНЫ АССАМБЛЕИ НАРОДА КЫРГЫЗСТАНА ОТМЕТИЛИ ДЕНЬ ГОСУДАРСТВЕННОГО ЯЗЫКА КЫРГЫЗСКОЙ РЕСПУБЛИКИ



Вышкеке состоялось мероприятие, посвященное Дню государственного языка Кыргызской Республики. Эта дата ежегодно отмечается как символ духовного богатства кыргызского народа и неотъемлемая основа государственности. Мероприятие под названием «Кыргызский язык – наше богатство» было организовано Ассамблеей народа Кыргызстана совместно с Национальной библиотекой имени А.Осмонова.

В нем приняли участие председатель Национальной комиссии по госязыку и языковой политике М.Мураталиев, начальник управления межэтнических отношений Национального агентства по делам религий и межэтнических отношений И.Эшимбеков, представители науки и культуры, а также многонационального народа нашей страны – члены Ассамблеи народа Кыргызстана.

На открытии мероприятия руководство Совета Ассамблеи народа Кыргызстана отметило, что кыргызский язык является достоянием не только кыргызского народа, но и всех

этносов, живущих в стране: «Кыргызский язык – это язык единства, язык дружбы. Его развитие и передача молодым поколениям – наш общий долг. Сохраняя и развивая государственный язык, мы укрепляем будущее нашей страны».

В художественно-литературной части мероприятия Х.Бахшалиев, Ю.Коробова, Ф.Байрамкулова – руководители и члены этнических объединений азербайджанцев, русских и карачаевцев – выступили со стихами кыргызских авторов. Известный общественный деятель и публицист М.Арыпбеков и поэтесса, обладательница диплома «Алтын калем» и других наград К.Соорбекова прочитали отрывки из своих произведений.

В завершении мероприятия творческие коллективы ассамблеи: Ф.Хайдаркулов – председатель молодежного комитета ОО таджиков им. Рудаки, Н.Абдиралиев – член Ассоциации казахов Кыргызстана, обладатель гран-при международного конкурса «Ырдайлы кыргыз ырларын», народный ансамбль «Барвинок» Украинского общества «Берегиня» и народный артист КР С.Каримов порадовали участников замечательным исполнением кыргызских песен.

Ассамблея народа Кыргызстана вносит активный вклад в развитие государственного языка, организуя культурные и образовательные проекты, способствующие изучению и уважению кыргызского языка представителями всех национальностей.

По информации АНК

ПРЕДВЫЕЗДНОЕ ОБУЧЕНИЕ И ОТПРАВКА ОЧЕРЕДНОЙ ГРУППЫ ИЗ 20 НАШИХ ГРАЖДАН В РЕСПУБЛИКУ КОРЕЯ ПО СИСТЕМЕ ТРУДОУСТРОЙСТВА (EPS)

ентр трудоустройства граждан за рубежом при Министерстве труда, социального обеспечения и миграции Кыргызской Республики провел пятидневное обучение для соискателей, получивших контракт, с акцентом на корейский язык и его практическое применение в рабочей среде.

Программа обучения включает: • межкультурное понимание и

- межкультурное понимание и адаптацию – изучение культуры и истории Республики Корея;
- знакомство с социальными нормами (правила поведения, традиции и трудовая этика);
- углубленное изучение корейского языка – повышение уровня владения для успешной интеграции;
- практическую подготовку помощь в адаптации к рабочей среде и взаимодействию с руководством.

Центр успешно осуществляет трудоустройство граждан в Республике Корея уже 18 лет. Благодаря сотрудничеству с Министерством труда Республики Корея в рамках меморандума трудоустроено более 5 тысяч граждан КР. В настоящее время по программе EPS в Республике Корея работают более 1,5 тысячи граждан КР. Большая



часть из них занята в обрабатывающей промышленности (пищевой, химической, бумажной, на заводах по производству изделий из пластика, резины и стекла).

Средняя заработная плата составляет 1500 долларов США, при этом проживание и питание (частично или полностью) оплачиваются работодателем.

Важно! Основное требование для участия в программе EPS – надлежащий уровень владения корейским языком.

Центр продолжает работу по расширению возможностей трудоустройства граждан КР за рубежом и повышению их конкурентоспособности на международном рынке труда.

migrant.kg

В КЫРГЫЗСКИЙ НАЦИОНАЛЬНЫЙ УНИВЕРСИТЕТ ПОСТУПИЛО КОМПЬЮТЕРНОЕ ОБОРУДОВАНИЕ ИЗ УНИВЕРСИТЕТА КЕМЕН



В Кыргызский национальный университет имени Жусупа Баласагына 29 сентября поступило компьютерное оборудование из Университета Кемен (Южная Корея): 43 современных компьютера и девять интерактивных панелей.

Оборудование было поставлено в рамках семилетнего проекта LUPUC, реализуемого совместно Национальным университетом и Университетом

Кемен в целях укрепления академического сотрудничества, расширения возможностей для студентов и преподавателей, а также создания современной цифровой образовательной среды.

В церемонии передачи оборудования приняли участие ректор Национального университета, профессор Догдурбек Чонтоев, директор Департамента международного сотрудничества и связей Бактыбек Келдибеков, директор Института истории и регионоведения Алымбек Кушубеков, директор Института математики и информатики Изат Усенов, директор Института компьютерных технологий и искусственного интеллекта Амантур Рыспаев и руководитель аппарата ректората Доорон Кубатбек уулу

knu.kg

КЫРГЫЗСТАНСКИЙ ФИЛЬМ «КУРАК» ЗАВОЕВАЛ ДВЕ НАГРАДЫ НА ПУСАНСКОМ КИНОФЕСТИВАЛЕ

Кыргызстанский фильм «Курак» завоевал две награды на юбилейном Пусанском кинофестивале (проходил с 17 по 26 сентября). Об этом сообщили в Минкультуры КР.

Фильм «Курак» режиссеров Эрке Жумакматовой и Эмиля Атагельдиева завоевал сразу две награды: приз «Июльской мемориальной премии Бангладеш», а также приз «Ким Жисеок» (The Kim Jiseok Award's). Это стало значимым событием, поднявшим престиж кыргызского кино на мировой арене.

В Минкультуры отметили, что в этом году Бишкекский международный кинофестиваль стал официальным партнером конкурса «Азиатское видение» Пусанского фестиваля. В рамках этого сотрудничества кыргызская сторона отметила специальной наградой фильм индонезийского ре-



жиссера Резы Рахадиана «Сидя в твоих объятиях».

«Пусанский кинофестиваль является одним из ведущих производственных и творческих центров азиатского и мирового кинематографа. Участие Кыргызстана способствовало выходу национальной киноиндустрии на новый уровень, международному признанию и открытию новых возможностей», – добавили в ведомстве.

vesti.kg

КЫРГЫЗСКО-КОРЕЙСКАЯ КОМПАНИЯ ДОГОВОРИЛАСЬ ОБ ЭКСПОРТЕ МЯСА В ЮЖНУЮ КОРЕЮ



Ыргызско-корейская компания с долей участия ОАО «Кыргыз Агрохолдинг» и ОсОО «ДОД Компани КК» заключила договор о сотрудничестве с ОсОО «ТОРО». Об этом сообщает Минсельхоз.

Соглашение предусматривает совместную организацию производства, закупки и экспорта термически обработанного мяса в Республику Корея.

«ТОРО» отвечает за поставку мясной продукции надлежащего каче-

ства и соблюдение международных стандартов (НАССР, ISO22000 и др.). «ДОД Компани КК» берет на себя экспортные операции, оформление документов и взаимодействие с корейскими импортерами.

ОАО «Кыргыз Агрохолдинг» оказывает поддержку в рамках своей компетенции: содействует в получении ветеринарных и разрешительных документов, а также во взаимодействии с государственными органами.

economist.kg

СТЕНД О НАЦИОНАЛЬНОМ КИНЕМАТОГРАФЕ КР ОТКРЫЛИ НА ПУСАНСКОМ КИНОФЕСТИВАЛЕ



стенд, посвященный национальному кинематографу Кыргызстана, открылся на Пусанском международном кинофестивале. Об этом сообщила пресс-служба Министерства культуры, информации, спорта и молодежной политики.

По ее данным, на стенде представлена информация об истории кыр-

гызского кино, его современных достижениях и будущих направлениях развития. Участие в кинофоруме открывает возможности для сотрудничества с зарубежными кинематографистами.

«Выход кыргызского кино на мировую арену считается важным шагом в продвижении культурного наследия и распространении национального творчества», – говорится в сообщении.

Напомним, на Пусанском международном кинофестивале представлен фильм покойного режиссера Эмиля Атагелдиева и режиссера-продюсера Эрке Джумакматовой «Курак».

Картина вошла в конкурсную программу «Азиатское видение» (Asian Vision), где будет бороться за главный приз в номинации «Лучший азиатский фильм».

24.kg

ФЕДЕРАЦИИ СПОРТИВНЫХ ЖУРНАЛИСТОВ КЫРГЫЗСТАНА – 30 ЛЕТ!



26 международный форум, посвященный 30-летию Федерации спортивных журналистов Кыргызстана.

В форуме приняли участие местные и зарубежные спортивные журналисты, представители пресс-служб спортивных организаций, блогеры, а также президент Азиатской ассоциации спортивных журналистов Хи Дон Чжон (Hee Don Jung) из Южной Кореи и генеральный секретарь организации Азиз Амжад Малик (Amjad Aziz Malik) из Пакистана наряду с другими иностранными гостями.

На мероприятии выступили: заместитель директора Государственного агентства по физической культуре и спорту Улан Кыдырбаев, президент Национального олимпийского комитета КР Умбеталы Кыдыралиев, президент Федерации спортивных журналистов Кыргызстана Улугбек Салымбеков.

В первой части программы форума была показана документальная лента о 30-летней деятельности организации, обсуждены проблемы, достижения и направления кыргызской спортивной журналистики.

В рамках форума вручены почетные грамоты и награды от различных организаций нескольким спортивным журналистам.

К юбилею организация выпустила журнал на кыргызском, русском и английском языках, в котором опубликованы статьи об истории кыргызской спортивной журналистики, опыте журналистов и спортивных медиа.

Подробнее на: sport.ka

ЮЖНОКОРЕЙСКАЯ КОМПАНИЯ ЗАЙМЕТСЯ ПРОЕКТОМ «ЧИСТЫЙ ВОЗДУХ – БИШКЕК»



Вишкеке прошла встреча с делегацией южнокорейской компании ЕсоMotion во главе с председателем Кан Чжон Воном. Обсуждали проект «Интегрированные политико-технологические решения по снижению загрязнения воздуха и внедрению источников питания высокого напряжения (HVPS) на Бишкекской ТЭЦ», сообщает пресс-служба столичной мэрии.

Компания EcoMotion специализируется на разработке и внедрении технологий очистки воздуха и электрофильтров высокого напряжения (HVPS), а также на проведении технико-экономических и экологических исследований в энергетической отрасли.

Кан Чжон Вон представил информацию о деятельности компании и ключевых направлениях проекта. В рамках проекта планируется проведение предварительного технико-экономического обоснования внедрения HVPS-технологии на Бишкекской ТЭЦ, включая:

- оценку существующих систем пылеулавливания;
- моделирование эффективности очистки и энергосбережения;
- разработку дорожной карты по внедрению HVPS;
- подготовку рекомендаций для органов власти и расширение сотрудничества между Кыргызстаном и Республикой Корея.

Отдельно отмечено, что предварительное технико-экономическое обоснование будет реализовано в рамках программы обмена знаниями (Knowledge Sharing Program, KSP), а в дальнейшем его результаты планируется распространить на более масштабные международные инициативы, такие как проекты официальной помощи развитию (Official Development Assistance, ODA), посредством межстрановых консультаций.

Данная инициатива по реализации проекта «Чистый воздух – Бишкек» входит в программу развития Бишкека, ключевыми целями которой являются обеспечение чистого воздуха и улучшение экологической ситуации.

По итогам встречи между мэрией Бишкека и компанией EcoMotion подписан меморандум о взаимопонимании, который станет основой для дальнейшего сотрудничества в сфере экологии и энергетики.

kaktus.media

«KOPEAHA» - НАСТОЯЩАЯ КОРЕЙСКАЯ КУХНЯ ИНТЕРВЬЮ С ОСНОВАТЕЛЕМ СЕТИ РЕСТОРАНОВ ЛЮДМИЛОЙ ЛЕОНИДОВНОЙ НИМ



«Все началось с сына-гурмана»

- Людмила Леонидовна, расскажите, как и с чего все начиналось?

- История «Кореана» связана с моим сыном. Он настоящий гурман, очень любит вкусно поесть. Когда в 2010 году приехал в Бишкек, много ездил по городу в поисках корейской еды. Но, к сожалению, нигде не находил того вкуса, который ему был дорог. Тогда у него и появилась мысль: «А почему бы нам самим не открыть ресторан?». Так и началась наша история. Первая «Кореана» появилась на улице Юнусалиева, 129. С тех пор прошло уже 12-13 лет, и сеть только росла.

Популярность корейской кухни

- Почему, на ваш взгляд, корейская кухня так полюбилась в Кыргызстане?

- Думаю, потому что она интересна и необычна. Люди любят новые вкусы. А корейская кухня – это целый мир: десятки овощных закусок, яркие специи, супы, мясные и рыбные блюда. У нас в Кыргызстане тоже любят острую, насыщенную пищу, поэтому корейская кухня оказалась близка и понятна. На самом деле она популярна во всем мире – где бы я ни была, везде встречала рестораны корейской кухни.



Адаптация к местным условиям – Есть ли отличия вашего меню от традиционной южнокорейской кухни?

- Конечно, есть. Южная Корея это полуостров, окруженный морем. Там едят много рыбы, морепродуктов, используют меньше жира и мяса.

Сегодня сеть ресторанов «Кореана» хорошо известна жителям Бишкека. Здесь любят бывать и семьи, и компании друзей, и те, кто впервые знакомится с корейской кухней. Привлекает все – и щедрый выбор блюд, и насыщенные вкусы, и ощущение подлинности, которое сразу чувствуется.

Мы встретились с основателем сети, Людмилой Леонидовной Ним. На первый взгляд – скромная улыбчивая женщина. Но за ее плечами десятки лет работы, опыт повара и управленца, а главное – любовь к делу, благодаря которой рестораны «Кореана» стали настоящим брендом.

другим продуктам. Поэтому нам пришлось адаптировать рецепты под местные условия, но при этом мы стараемся сохранять дух и вкус настоящей Кореи. Это и есть секрет: немного подстраиваешься, но не теряешь основу.

«Готовить меня научил муж»

Расскажите немного о себе и вашей семье.

- Я давно на пенсии, но продолжаю работать - кухня стала частью моей жизни. У меня двое детей. Сын Олег – отец четверых детей, бизнесмен. Дочь Ксения – мама двух детей, тоже занимается бизнесом. Я очень горжусь ими.

– А кто научил вас готовить?

- Будете смеяться, но - муж! Когда я вышла замуж в 19 лет, умела готовить только «пабы», и то не всегда удачно. Когда родила сына, муж сам приносил мне еду в роддом. Он меня и учил. Позже мы открыли кафе в Ташкенте, сами стояли на кухне и работали поварами. Конечно, многое я переняла и от мамы. Есть блюда, которые готовлю только по ее рецептам.



«Рецепты передаются в нашей семье»

Вы делитесь секретами с детьми и внуками?

- Конечно! Сын всегда звонит: «Мам, как ты варишь?». Дочь тоже часто советуется. В нашей семье кулинария – это то, что объединяет поколения.

Семейные и национальные традиции

- Насколько в вашей семье соблюдаются корейские традиции?

– Для меня это очень важно. Если мы не будем хранить традиции, то потеряем будущее. Мы отмечаем все главные события: дни рождения, юбилеи, свадьбы, годик ребенка. Обязательно соблюдаем и поминки. У нас есть традиция каждую неделю

А в Средней Азии люди привыкли к собираться всей семьей – я готовлю, и мы проводим время вместе. С недавних пор мы отмечаем корейский Новый год: дети делают поклон, выражая уважение, а я дарю им конверты с деньгами.



Воспоминания детства

А какие воспоминания из детства самые яркие?

– Воспоминания связаны с бабушкой. Она жила с нами, была уже старенькой, совсем не говорила порусски. Родители часто уезжали работать на полях, и мы, дети, оставались с ней. Позже нас даже отдали в интернат – четыре года мы с братом и сестрой там учились и жили. Каждую субботу родители приезжали за нами, и мама обязательно встречала с подарками, сладостями. Это было настоящее счастье!

Поездки в Корею

- Вы бывали в Южной Корее?

- Первый раз попала туда всего шесть лет назад. Сначала - только Сеул. Но во второй поездке я уже путешествовала по стране, и это было потрясающе. Природа, города, культура – все поразило. В этом году я специально поехала на остров Чеджудо. Это отдельный мир: водопады, плантации женьшеня и чая, даже лошади, которых там разводят. Впечатлений море!



«Начала учить язык в зрелом возрасте»

Знаете ли вы корейский язык?

– Долго не знала. Но будучи на концерте в Корее я встретила певца и хотела выразить свои эмоции, сказать, как мне понравилось. Но не смогла. Тогда я решила: «Вернусь в Бишкек и



начну учить язык». Сейчас занимаюсь в школе «Мире». Конечно, непросто, но я стараюсь.

Хобби и увлечения

Чем занимаетесь в свободное время?

– Помимо работы, я еще рекламирую свои рестораны, делюсь рецептами своих блюд. А в свободное время изучаю иностранные языки. У меня есть друзья, с которыми мы собираемся, весело и интересно проводим время, отмечаем праздники и дни рождения. Еще я хожу на вокал. Так с возрастом приходится потихонечку воплощать свои мечты, которые не исполнила ранее. Провожу время с внуками. Ну, в общем, скучать не приходится!



Пожелания читателям

- Что бы вы хотели пожелать нашим читателям?

- Прежде всего, конечно, я всем желаю крепкого здоровья, мира на всей земле. А молодому поколению, чтобы они ценили семейные ценности, хранили наши традиции, обычаи, уважение к старшим.

Конечно, молодежь должна жить правильно, по законам жизни и совести. Обязательно добиваться поставленных целей. И быть честными, справедливыми, здоровыми и трудолюбивыми!

Беседовала Юлия Шен



МАСТЕР-КЛАСС ПО КАЛЛИГРАФИИ ОТ ПРОФЕССОРА ХАН ЧАНГ ХВАНА



одготовка к данному проекту велась на протяжении шести лет. Путешествие на собственном автомобиле началось 11 августа и продлится в течение 13 месяцев. За это время господин Хан планирует посетить более 50 стран и провести лекции о корейской письменности и мастерклассы по каллиграфии в местах, где изучают корейский язык.

В Кыргызстан мастер Хан Чанг Хван прибыл из Казахстана, перед этим посетив Россию и Монголию. В Бишкеке на протяжении трех дней состоялись четыре увлекательные лекции, три в школе корейского языка «Мире» и одна в Центре образования Республики Корея.

Хан Чанг Хван, имея долгий опыт работы в топовых университетах Кореи, таких как Енсе и Коре, тща-

тельно изучал историю создания корейской письменности. Будучи профессором философии он вывел собственную формулу хангыля и его глубинный философский смысл. Корейский алфавит настолько прост, что буквально за один урок любой желающий может научиться писать, а заложенный в него природный смысл позволяет выразить всю красоту и богатство корейского языка.



В Бишкеке с 22 по 24 сентября известный каллиграф из Республики Корея мастер Хан Чанг Хван посетил школу корейского языка «Мире» и Центр образования Республики Корея, где провел мастер-классы для школьников и студентов, изучающих корейский язык.



Учащиеся с большим интересом слушали лекции и даже стали свидетелями и участниками владения данного искусства, получив в подарок таблички со своими именами. Студентам было настолько интересно общаться с мастером, узнать о его жизни и планах. Мастер Хан Чанг Хван отвечал на вопросы, рассказывал о миссии данного проекта и пожелал всем продолжать изучать корейский язык и культуру, ставить новые цели и обязательно достигать их.

А мы в свою очередь желаем мастеру Хану благополучной дороги, достижения цели путешествия и успешного возвращения домой!

Юрий Ким



ТОРЖЕСТВЕННЫЙ ПРИЕМ ПО СЛУЧАЮ 4357-Й ГОДОВЩИНЫ ОСНОВАНИЯ ГОСУДАРСТВА



ервого октября Посольство Рес- соко оценили динамичное развитие публики Корея в Кыргызской Республике организовало торже- ми и выразили надежду на дальнейственный прием по случаю 4357-й годовщины основания Кореи в отеле «Шератон Бишкек». Мероприятие было посвящено укреплению дружбы и сотрудничества между Республикой Корея и Кыргызской Республикой, а также признанию достижений и развития двусторонних отношений.

В приеме приняли участие более 200 гостей, включая высокопоставленных представителей правительства Кыргызстана, дипломатов, сотрудников международных организаций, видных деятелей в сферах экономики, образования и культуры, а также представителей корейской диаспоры. Присутствующие гости вы-

сотрудничества между двумя странашее расширение взаимодействия в различных сферах.

Официальная часть мероприятия включала исполнение государственных гимнов двух стран, приветственное слово Чрезвычайного и Полномочного Посла Республики Корея господина Ким Кванджэ, а также поздравительную речь заместителя министра иностранных дел Кыргызской Республики господина Темирбека Эркиновича Эркинова.

Культурная программа вечера была насыщенной и разнообразной: перед гостями выступил ансамбль Общественного объединения корейцев КР «Маннам» с традиционным

барабанным представлением, танцами с цветами и веерами. А также был специальный номер от самых юных участниц К-РОР-фестиваля 2025 года – группы White Pink, что позволило объединить традиционную и современную корейскую культуру в одном мероприятии.

Особую атмосферу событию придали промо-стенды, организованные Корейским агентством по содействию торговле и инвестициям (KOTRA, отделение в Алматы) и Национальной организацией туризма Кореи (представительство в Алматы).

Дополнительным украшением приема стала дегустационная зона с





8 видами традиционных корейских алкогольных напитков, подготовленная посольством, которая стала прекрасной возможностью глубже познакомиться с культурой и историей Кореи.

Посольство Республики Корея в Кыргызской Республике намерено и впредь активно развивать культурные и дипломатические инициативы, направленные на укрепление корейско-кыргызской дружбы и продвижение взаимовыгодного сотрудниче-

По информации Посольства РК в КР

ОБЪЯВЛЕНИЕ О НАБОРЕ МЕСТНЫХ СТИПЕНДИАТОВ СРЕДИ ЗАРУБЕЖНЫХ СООТЕЧЕСТВЕННИКОВ НА 2025 ГОД

Центр сотрудничества с соотечественниками проводит отбор и поддержку местных стипендиатов с целью выявления талантливых студентов из числа соотечественников, проживающих в России, странах СНГ и Китае, а также подготовки кадров, способных внести вклад в развитие соотечественнической общины и Республики Корея. Приглашаем заинтересованных студентов бакалавриата и магистратуры из числа зарубежных соотечественников активно участвовать в программе.

Требования к кандидатам:

- студенты бакалавриата и магистратуры из числа корейских соотечественников (коре-сарам и чосон), обучающиеся в вузах России, стран СНГ и Китая.
 - Подробная информация приведена в Положении о конкурсе (категории кандидатов, критерии отбора и условия предоставления преимуществ и др.).

Условия предоставления стипендии

- Россия, Казахстан, Китай: 1 200 долл. США (на одного человека в год) - Другие страны СНГ: 1 000 долл. США (на одного человека в год)

Порядок подачи заявки

- •Зарегистрироваться и войти на сайт Korean.net (www.korean.net) > в разделе «Текущие проекты» или «Объявления» ознакомиться с информацией > перейти к тексту объявления > внизу объявления нажать «Онлайн-заявка» > заполнить заявление, сохранить и распечатать.
- •Распечатанное заявление подписать и подать вместе с подтверждающими документами в ближайшее дипломатическое представительство Республики Корея (посольство, консульство и др.).

Период подачи заявок:

с 1 октября 2025 г. (дата объявления, среда) по 22 октября 2025 г. (среда).

Все документы должны быть поданы в дипломатическое представительство в указанный период.

Последующие этапы после подачи заявок:

- Отбор стипендиатов (в течение ноября).

- Объявление результатов и выплата стипендий через дипломатические представительства (ноябрь), а также вручение стипендиальных сертификатов в представительствах (в период с ноября по декабрь).

Контактная информация: перед обращением необходимо внимательно ознакомиться с Положением о конкурсе; по возможности направлять запросы по электронной почте (на корейском или английском языке).

- Вопросы по подаче заявлений и подтверждающих документов: дипломатические представительства Республики Корея (посольства и консульства) в странах проживания (Россия, СНГ и Китай).
- Вопросы о технических сбоях при заполнении онлайн-заявки: Центр сотрудничества с соотечественниками, тел. +82-3415-0144,

e-mail: youngmin@okocc.or.kr

- Вопросы, связанные с отбором стипендиатов, и иные запросы: ответственное лицо за программу местных стипендий Центра сотрудничества с соотечественниками, e-mail: scholarship@okocc.or.kr

EASTAR JET УКРЕПЛЯЕТ ПОЗИЦИИ **НА РЫНКЕ КАЗАХСТАНА**



едьмого апреля этого года южно-→корейская авиакомпания Eastar Jet совершила первый рейс в Алматы. Сегодня авиакомпания демонстрирует стабильные показатели загрузки. Перевозчик быстро завоевал популярность среди пассажиров, как казахстанских, так и корейских. Успех объясняется сочетанием доступных тарифов и высокого качества обслуживания.

В зимнем расписании компания планирует выполнить четыре рейса по маршруту Алматы – Пусан: 24 и 28 ноября, а также 1 и 5 декабря.

Таким образом, у казахстанских пассажиров появляется возможность зимой открыть для себя красоты морского города Пусана, летая прямыми рейсами Eastar Jet.

Кроме того, авиакомпания готовит новые направления – в следующем году ожидается запуск рейса Алматы – Инчхон.

koreilbo.com

ПЕРВЫЙ СU ПОД УПРАВЛЕНИЕМ КОРЕ-САРАМ ОТКРЫЛСЯ В СЕУЛЕ



ервого октября в Сеуле состоялось важное для KGN событие. Открылся первый «магазин у дома» CU, владельцем которого стал представитель коре-сарам. Этот проект явился итогом стратегического партнерства KORYOIN GLOBAL NETWORK (KGN) и компании BGF Retail, управляющей крупнейшей сетью магазинов CU в Kopee.

24 апреля был подписан Меморандум о сотрудничестве между KGN и BGF RETAIL, который стал основой новой программы поддержки предпринимательства для коре-сарам. BGF Retail освободила будущих владельцев от части вступительного взноса -2,75 млн вон из общей суммы 7,7 млн

вон. Были созданы реальные условия для того, чтобы коре-сарам смогли открыть свой первый магазин CU.

И вот состоялось открытие первого СU под управлением коре-сарам. Его владельцем стал предприниматель Денис Ким с супругой Юлией, приехавшие в Корею из России.

Возможно, небольшой магазин не окажет огромного влияния на всю экономику Кореи, но это яркий прирезультата взаимодействия крупного бизнеса и общественной организации.

KORYOIN GLOBAL NETWORK поздравляет с открытием магазина CU в Сеуле и желает процветания Денису и Юлии!

t.me/koryoin_globalnet

В СТЕНАХ НАЦИОНАЛЬНОГО СОБРАНИЯ ПРОЗВУЧАЛИ ПЕСНИ КОРЕ-САРАМ



√ор «Бидангиль» из Казахстана депутатов Национального собра-Хвпервые выступил в Корее – в здании Национального собрания Республики Корея. Концерт прошел в актовом зале библиотеки парламента в год 80-летия освобождения страны и стал символическим напоминанием об истории потомков депортированных корейцев Центральной Азии.

Коллектив состоит из двадцати представителей второго и третьего поколений коре-сарам. В прошлом году хору было присвоено звание «Народный». На сцене также выступили артисты из Казахстана и Республики Корея, концерт вел известный актер Пак Чхоль Мин.

Организаторами события выступили фонд «Теплый корейский полуостров – поделись углем и любовью» и Алматинский корейский культурный центр при поддержке

ния Республики Корея.

Выступление хора прозвучало как дань памяти предкам, пережившим депортацию 1937 года, сумевшим сохранить культуру, язык и идентичность. Прозвучавшие песни были посвящены героям-труженикам, среди которых 209 корейцев получили звание «Герой Социалистического Труда».

После концерта хор продолжил гастрольный тур по разным регионам Кореи: участники почтили память генерала Хон Бом До, выступили в городах Ансане, Кванджу и на острове Чеджу. Эти встречи стали символом памяти, единства поколений и культурного диалога.

> Ким Сан Ук, перевод Натальи Нам, koreilbo.com

В РК ПРИНЯТ ЗАКОН О ТАТУИРОВЩИКАХ



25 сентября на пленарном заседа-Энии Национального собрания был принят Закон о татуировщиках, который позволяет мастерам тату, не являющимся медицинскими работниками, трудиться в этой сфере. Закон определяет квалификацию мастеров тату, порядок ведения бизнеса, а также стандарты гигиены и безопасности. Он также предоставляет исключительный статус мастера тату только лицам, сдавшим государственный экзамен. Закон вступит в силу через два года после его принятия. Ранее татуировки имели право выполнять только лица с медицинским образованием.

world.kbs.co.kr

У ПЕСНИ «АРТ.» БОЛЕЕ 2 МЛРД ПРОСМОТРОВ НА YOUTUBE



Музыкальное видео песни «АРТ.» певицы Rose из женской группы BLACKPINK набрало более 2 млрд просмотров на платформе YouTube. Как сообщила компания The Black Label, видео, записанное совместно с Бруно Марсом, преодолело рекордную отметку 17 сентября. Клип был загружен 18 октября прошлого года. Это означает, что для достижения двухмиллиардного показателя понадобилось 335 дней. Ранее группа BLACKPINK преодолела отметку в 2 млрд просмотров с песнями Ddu-du Ddu-du и Kill This Love. Таким образом, Rose стала первой исполнительницей К-РОР, чьи музыкальные клипы преодолели отметку в 2 миллиарда просмотров как в составе группы, так и сольно.

world.kbs.co.kr

В ЮЖНОЙ КОРЕЕ ОДИНОКИМ ПЕНСИОНЕРАМ ВЫДАЮТ «РОБОВНУКОВ» С СНАТСРТ



Вюжной Корее набирает популярность эта необычная программа поддержки пожилых людей.

Одиноким пенсионерам раздают роботов-кукол Hyodol, оснащенных ChatGPT и сенсорами.

Нуоdol напоминают тряпичных кукол, но на самом деле это интеллектуальные устройства. Они беседуют с владельцами, напоминают время приема лекарства и еды, а также фиксируют настроение пожилых людей. Полученные данные передаются социальным работникам для контроля состояния здоровья.

Интересно, что роботы называют своих хозяев «бабушками» и стараются общаться так, словно они настоящие внуки. Такая функция особенно важна для Южной Кореи, где из-за рекордно низкой рождаемости многие пенсионеры живут без семьи. По данным местных властей, именно одиночество часто становится причи-

ной высокого уровня суицидов среди пожилого населения.

Один из соцработников отметил, что для стариков крайне важно иметь возможность выговориться, даже если это диалог с искусственным собеседником. Порой, сказал он, пожилые делятся с Hyodol тем, о чем не решаются рассказать даже детям.

Робота можно получить бесплатно в рамках госпрограммы или приобрести самостоятельно за 1,3 миллиона вон.

Однако использование таких «робовнуков» вызывает и этические споры. Некоторые пенсионеры настолько очеловечивают кукол, что шьют им одежду, устраивают чаепития и даже конкурсы красоты. Если робота забирают на обслуживание, владельцы настаивают на его немедленном возвращении, а в отдельных случаях просят похоронить «внучку» вместе с

Создателям пришлось вносить коррективы в работу ChatGPT. Так, пожилые люди с деменцией слишком буквально воспринимали его слова, поэтому из диалогов убрали потенциально провокационные фразы. Сообщалось также, что некоторые пенсионеры настолько привязываются к Hyodol, что перестают общаться с людьми и даже не выходят из дома.

Несмотря на эти трудности, спрос на таких ИИ-компаньонов продолжает расти. По прогнозам аналитиков, к 2030 году рынок роботов для ухода за пожилыми людьми может достичь 7,7 миллиарда долларов.

cursorinfo.co.il

ЛИ ЧЖЭ МЕН: COOTEЧЕСТВЕННИКИ ЗА РУБЕЖОМ ПОЛУЧАТ ПОДДЕРЖКУ



равительство РК активизирует усилия по защите прав и безопасности соотечественников, проживающих за рубежом. Об этом заявил президент страны Ли Чжэ Мен, выступая 2 октября на церемонии по случаю Всемирного дня корейцев. Он обратил внимание на трудности, с которыми сталкиваются корейцы, проживающие за рубежом. Из-за ограниченного количества избирательных участков многим из них приходится преодолевать большие расстояния, чтобы принять участие в выборах. Президент предложил внедрить систему голосования по почте или нанять временных сотрудников на период выборов. Ли Чжэ Мен пообещал также изучить способы снижения возрастного порога для получения двойного гражданства для корейцев, проживающих за рубежом. В настоящее время он составляет 65 лет и старше. Зарубежная корейская община давно требует снижения возрастного порога, чтобы более молодое экономически активное поколение также могло воспользоваться этим преимуществом. Глава государства пообещал расширить практическую поддержку молодых поколений корейцев, проживающих за рубежом. Всемирный день корейцев учрежден в 2007 году и отмечается 5 октября.

world.kbs.co.kr

В ЮЖНОЙ КОРЕЕ ВПЕРВЫЕ ОПУБЛИКОВАН ГЛОБАЛЬНЫЙ РЕЙТИНГ УНИВЕРСИТЕТОВ ДЛЯ ИНОСТРАННЫХ СТУДЕНТОВ



The Korea Times представила первый в истории рейтинг K-universities Global Excellence Rankings – 2026, ориентированный на иностранных студентов и международную конкурентоспособность вузов.

Первое место в рейтинге занял Korea University (144,86 балла), далее идут СНУ (Сеульский национальный университет) (141,48) и Yonsei University (140,33) – вся знаменитая тройка SKY. В десятку лучших также вошли Sungkyunkwan University, Hanyang University, Sogang University, University of Seoul, Ewha Womans University, Kyung Hee University и Dongguk University.

В отличие от других, этот рейтинг уделяет беспрецедентное внимание показателям глобализации – 63,2%, что делает его самым ориентированным на международную аудиторию.

Учитывались 54 вуза по четырем направлениям: образование (60 баллов), исследования (50), поддержка студентов (40) и карьерные результаты выпускников (40).

Источники данных – открытые ресурсы Минобразования Кореи и Scholytics.

Лучшими в сфере «Образование» стали Korea University, University of Seoul и Yonsei University.

В области «Исследования» лидировали Университет Седжон, Yonsei и Sungkyunkwan universities.

Наибольшую «Поддержку студентов» оказывают СНУ, в десятку неожиданно вошел Handong Global University.

В категории «Карьерные перспективы» вновь лидировал Сеульский национальный университет.

В 2024 году число иностранных студентов в Корее превысило 208 тыс., а к 2027 году правительство планирует довести показатель до 300 тыс. в рамках программы Study Korea 300K.

Эксперты отмечают, что новый рейтинг дает практические ориентиры именно для иностранцев: учитываются стипендии, доступность общежитий и разнообразие студентов по национальностям.

Презентация рейтинга прошла 17 сентября на конференции Korea Times Global Conference на тему «Beyond Borders: укрепление глобальной конкурентоспособности корейских университетов».

t.me/vsya_korea

ПО ВОПРОСАМ РАЗМЕЩЕНИЯ РЕКЛАМЫ ОБРАЩАЙТЕСЬПО АДРЕСУ: **KOREANNEWS.KG@MAIL.RU**ИЛИ ПО ТЕЛЕФОНАМ: **0(772) 166 555, 0(700) 409 005**













Газета поставлена на учет в Министерстве образования и культуры Кыргызской Республики. Свидетельство о постановке на учет ГР № 002059 от 20.01.2006 г.

Главный редактор: Ким Юрий Валентинович. Тел.: 0 (772) 166 555 Дизайн-верстка: Хан Ольга. © ООК КР
Отпечатано в типографии:
ОсОО «Принт Мастер»
г. Бишкек, ул. Анкары, 1Г.
Периодичность: два раза в месяц.
Заказ № 1251. Тираж 700
Адрес: г. Бишкек, ул. Анкары, 3А
Тел.: 0(772) 166555, 0(700) 409005
e-mail: koreannews.kg@mail.ru

Газета «Ильчи» является обладателем ежегодной газетной премии в номинации «Лучшая национальная газета - 2009» в Кыргызской Республике

Издается при финансовой поддержке Агентства по делам зарубежных корейцев.

